

TEMPORADA 1926-27



JENER

PROGRAMA  
OFICIAL

*Orfeo*

GRAN TEATRO DEL LICEO

EMPRESA JUAN MESTRES CALVET

ANUNCIOS NEW-YORK

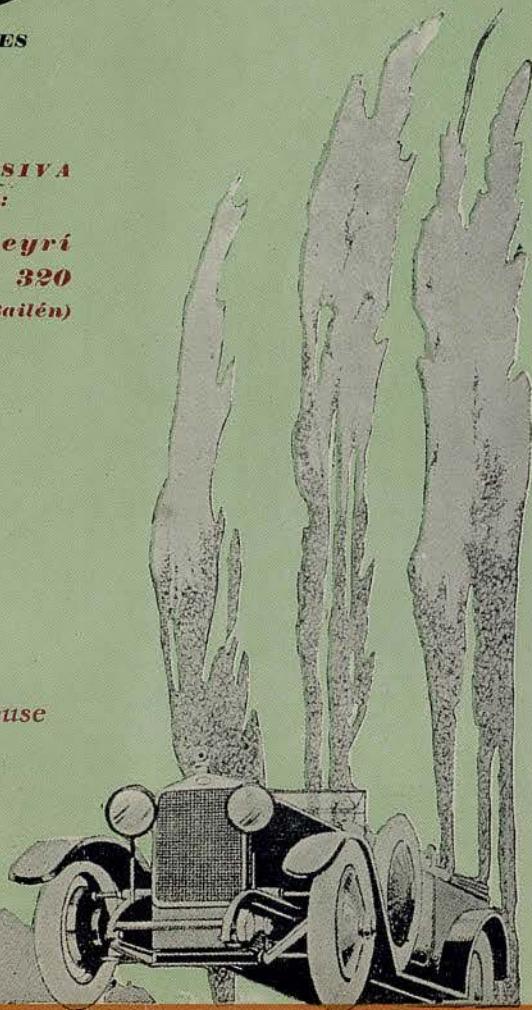
# DELAGE

4 ET 6 CILINDRES

**AGENCIA EXCLUSIVA**  
para Cataluña:

**A. Mercadal Peyrí**  
Mallorca, 318 - 320  
(Entre Gerona y Bailén)

*Rapide et silencieuse  
elle passe....  
C'est une Delage*



30 - 23 - 6

FABRICA DE MARROQUINERIA FINA

# LLORENS

ULTIMAS CREACIONES DE PARIS Y VIENA EN BOLSOS SEÑORA

VALENCIA, 215 - BARCELONA - TEL. 771 G.

*Martes, 30 noviembre 1926 - 11.ª de propiedad y abono*

*A las 9 y cuarto en punto*

*La ópera en 4 actos del Mtro. Gluck.*

# ORFEO

Maestro director y concertador:

F. PAOLANTONIO

Dirección escénica:

F. DADÓ



## Herrera Hermanos

Zapateros de Cámara de S. S. M. M.

Ronda de la Universidad, 6  
BARCELONA

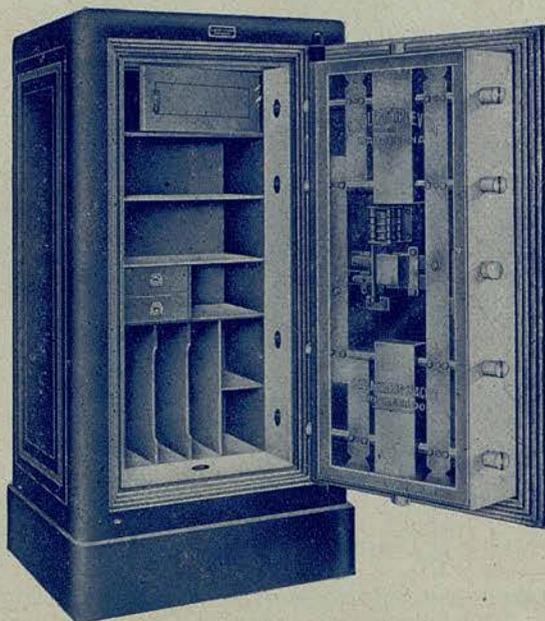
Núñez de Arce, 11 - Teléf. 3759 M  
MADRID

Easo, 1 - SAN SEBASTIAN



# ARCAS "SOLER"

Las únicas de un solo  
**BLOQUE MACIZO CON BLINDAJE**  
(patentado)  
incombustibles e imperforables hasta  
con el **SOPLATE**



Fábrica y despacho: Aldana, 3  
Tel. 4584 A - Barcelona

Depósito en Madrid: **Fiel S. A.**  
Caballero de Gracia, 7 y 9 - Teléf. 2069 H

# AMANDO PRECKLER

TELÉFONO 526 S. M.

COCINAS / TERMOSIFONES / CALEFACCIO-  
NES / ESTUFAS / FUMISTERIA EN GENERAL

Talleres

CLOT, 207

BARCELONA

Despacho y almacén: BRUCH, 95

L. MALMEDÉ - Antigüedades - Exposición - Paseo de Gracia, 68

## REPARTO

Orfeo. . . . . Sra. ZINETTI  
Euridice . . . . . » GORINSKA  
El Amor . . . . . » ROCA

Coro general / Cuerpo de baile

Primera bailarina: MARIA ZANI

Maestro del coro:

RAFAELE TERRAGNOLO

Maestra del baile:

P. PAMIES

Decorado expofeso de Bertini Pressi / Vestuario y atrezo  
expofeso

TRUJOLS / Calzados de lujo / Rambla de San José, 35



FABRICA de Espejos - Vidrieras Artísticas  
ALMACENES de Vidrios, Cristales y Metales

**J. M. Terrés Camaló**  
S. en C.

Grabados al Acido y Rótulos de Cristal

Despacho: LAURIA, 9 (junto a Plaza Urquinaona) Tel. S. P. 1751

Almacenes y Fábrica:  
Valencia, 473 al 483 y Padilla, 223 al 241 (S. M.) Teléf. S. P. 404

BARCELONA

# Hotel Colón

S. A.

## 200

HABITACIONES TODAS CON CUARTO DE BAÑO COMPLETAMENTE REFORMADAS CON TODOS LOS ADELANTOS DE CONFORT Y DE HIGIENE MODERNOS

*Habitaciones desde 10 Pesetas*

*Pensión » 25 »*

Restaurant de primer orden

EN EL MES DE DICIEMBRE

## INAUGURACIÓN

DE LOS NIEVOS DEPARTAMENTOS

## Brasserie

## Grill-Room

## Bar Americano

## SALON DE FIESTAS



*Casa fundada en 1850*

## Pianos "STEINWAY & SONS"

EL PIANO DE LOS INMORTALES

Agente Exclusivo:

## IZABAL

Buensuceso, 5

## ARGUMENTO

### ACTO PRIMERO

Orfeo, poeta y músico griego, y de quien se decía que a los dulces sonidos de su voz y de su lira, los ríos suspendían su curso y las fieras se amansaban, ha venido con numeroso séquito de ninfas y pastores, para rendir los últimos honores a su amada Eurídice, víctima de la picadura de una serpiente y muerta el mismo día de sus bodas, a cuyo fin, ruega a sus amigos que adornen profusamente de flores la tumba de su amada.

Sus quejas han llegado hasta los dioses, los cuales, por boca del Amor, le permiten que descienda al Averno para calmar la ira de las divinidades infernales y rescatar a Eurí-

*Para el Liceo, Calzados J. PEÑA - Salmerón, 151*

## Academia LONGÁS

86 - PASEO DE GRACIA - 86 / DIRECTOR: FEDERICO LONGÁS

Solfeggio - Teoría - Piano - Canto - Violín - Violoncello - Armonía - Composición - Instrumentación



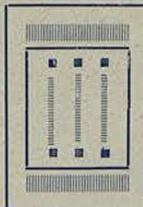
**LOS DENTIFRICOS DEL  
DOCTOR PIERRE**

**PASTA**  
a  
1'50 ptas. tubo

**ELIXIR**  
desde  
1'60 ptas. frasco

**JABÓN**  
a  
1'25 ptas. cajita

A. MALLAFRÉ



Sastreria :: Corte esmerado  
Géneros del País y Extranjero

**P. Mallafré**

Ronda S. Pedro, 24 pral. Barcelona



MARIA ZANI  
Primera bailarina

LAMPARES - BRONZES :: BIOSCA & BOTEY

**TIPOGRAFIA OCCITANIA**

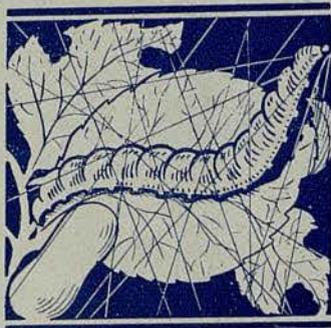
MALLORCA, 410

Teléfono 675 G

**B A R C E L O N A**

K CERNÉ

Insuperables  
**Molfort's**



**Seda  
pura**

J. M. Tous

Sastre

Bruch, 58

**Amoblaments moderns - A. BADRINAS**

dice; mas para merecer la gracia otorgada es condición indispensable el que por ningún motivo pueda Orfeo mirar a su amada. Si tal disposición no fuese cumplida, perdería a Euridice para siempre.

Confuso queda Orfeo oyendo al Amor, pues teme la actitud que pueda adoptar su amada al ver que deliberadamente evita fijar en ella sus ojos. No obstante, resuelve ir en su busca y pidiendo a los dioses protección les dice que acata sus designios.

**ACTO SEGUNDO**

En una horrible caverna al otro lado del río Couto, danzan Furias y Espectros, siendo interrumpidos por los harmo-

*JOYAS / MANUEL VALENTI / Paseo de Gracia, 24. inter.*

**Tapicería de PERFECTO LLOSÁ**

*Especialidad en sillones capitoné forrados de piel / Transparentes opacos para suprimir los postigos / Se tapizan paredes y silleras / Confección de cortinajes y fundas*

*BALMES, 128 (JUNTO A ROSELLON) Teléfono 1058 G*

**Odol**

**Odol**

**Odol**

**Odol**

**Odol**

Lo mejor para la dentadura

**JABÓN ORGÍA**

DE

**MYRURGIA**

CASA CARRESI - Carmen, 11 - La más importante en trousseaux

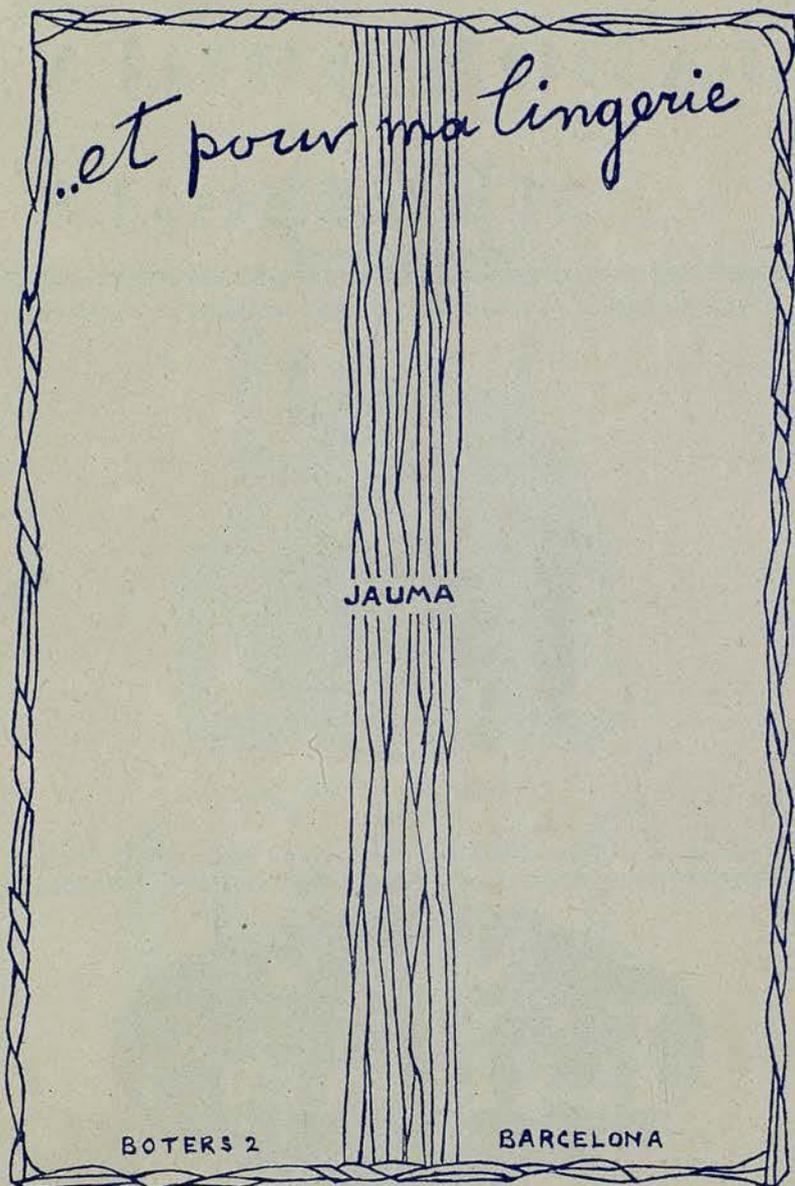


*Giuseppina Zinetti*

Adquieran sus sombreros MODAS ESTRADA - C. de Ciento, 308 (P. Gracia)

**AGUA  
FARGAS**

S. JUAN DE HORTA



Pianos "PIANOLA"

STEINWAY-STECK-STROUD

ÆOLIAN

MARCAS DE SUPREMA DISTINCIÓN

IZABAL

Buensuceso, n.º 5

Casa fundada en 1850

*Insuperables Hofort's seda pura*

niosos sonidos de la lira de Orfeo. Al aparecer éste, la turba infernal entona un canto, después del cual se entregan de nuevo a su frenética danza alrededor de Orfeo para amedrentarlo. No cesa éste en su empeño y dialogando con las furias del Averno las amansa gradualmente hasta obligarlas a retirarse lentamente sin cesar en su canto, que se aleja hasta convertirse en confuso murmullo.

#### ACTO TERCERO

En un delicioso retiro, canta Eurídice la belleza y placidez de su asilo y desaparece tras un hermoso bosquecillo en el instante en que llega Orfeo, el cual, después de extasiarse contemplando la maravillosa belleza del retiro de su amada, mira a su alrededor buscando a Eurídice.

**MAXIM'S Dancing - (Soupers)**

*Fabricación propia de Artículos de Piel y Seda*

*Bolsos - Carteras - Cinturones, etc., para Sra. y Caballero. / Bolsos y Carteras para Teatro. / Artículos de Viaje. / Bisutería - Medias Pais y Extranjero. / Surtido y precios sin competencia /*

**Casa Ostiz**

Paseo de Gracia, 28

M o d a s

*Badia*

Cortes, 652

Teléfono A 3278

B A R C E L O N A

Aristocráticos Salones

Kursaal y Cataluña

Los mejores programas

**NARCISSE DE FRANCE** - *Perfumes de Moda*



Lydia Gorinska

**CASA CARRESI** - *Carmen, 11 - Modas para niños*



Casa fundada en 1850

**Pianos Automáticos**  
**88 notas**

de construcción europea y americana

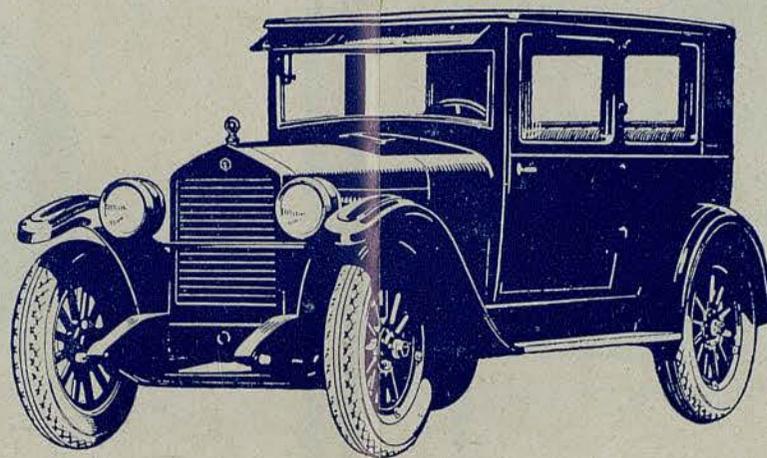
Lo más perfecto  
**Absoluta GARANTIA**  
Pías. 3.100

**IZABAL** - Buensuceso, 5



# S. A. de Representación y Comercio

Distribuidores de



**BARCELONA:**

*Av. Alfonso XIII, 389*

**MADRID:**

*Serrano, 88*

**COACH: Pesetas 9750**

completamente equipado

**HUDSON - ESSEX**



Casa fundada en 1850

Aparatos **GRAMOFON**  
**PATHE, ODEON, ARTON**  
**VOCALION**

*Discos de todas marcas*

AUDICIÓN Y VENTAS:

**IZABAL**

BUENSUCESO, 5

*Insuperables Polioro seda pura*

Un coro contesta a sus llamamientos diciéndole que le devolverá a su amada y, en efecto, no tarda en aparecer Eurídice con un brillante séquito de Héroes y Heroínas.

Al llegar al lado de Orfeo, éste, sin mirarla, toma su mano con suma presteza y desaparecen ambos rápidamente, mientras el coro continúa su canto.

Orfeo conduce a Eurídice siempre sin mirarla, mientras ella se pregunta si delira, a lo que contesta Orfeo diciendo que viven y que no cesa de amarla. No obstante al observar que nunca encuentra la mirada de Orfeo retira ella su mano quejándose amargamente del proceder de su amado, lo cual desespera a Orfeo, que a duras penas puede cumplir su promesa hecha a los dioses. Gracias a un sobrehumano esfuerzo,

HERRERA HERMANOS - Zapateros de Cámara de S. S. M. M.

**NEW-YORK, S. A.**  
EMPRESA ANUNCIADORA

ESTUDIA PARA CADA ANUNCIANTE LA PROPAGANDA QUE  
LE INTERESA

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA



**Santiro'**

*Sus ondulaciones  
permanentes y  
aplicaciones de  
Henné, son las  
preferidas*



Rbla. Cataluña, 46, entlo.  
Teléfono 436 A.

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona

# MAXIM'S Restaurant

Rambla del Centro, 37

DANCING DE 1.<sup>er</sup> ORDEN

SOUPERS - Espectáculo variado

La mejor arca de caudales "INVULNERABLE" - Fernando, 39



Mercedes Roca

HERRERA HERMANOS - Zapateros de Cámara de S. S. M. M.

# MAGNETOS

C. CORNET - Ingeniero

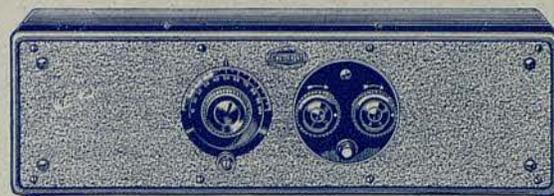
Cortes, 460 - Teléfono H 508

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

LOS ALTAVOCES Y RECEPTORES

# A T W A T E R K E N T

LOS ÚNICOS DE UN SOLO MANDO



ESTAN GARANTIZADOS POR LA FIRMA MÁS IMPORTANTE DEL MUNDO EN LA CONSTRUCCIÓN DE APARATOS DE

# T. S. H.

A U T O - E L E C T R I C I D A D

(COMA, LLORENS Y BOFILL, LDA.)

BARCELONA

DIPUTACIÓN, 254

TELÉF. 1095 A

M A D R I D

SAN AGUSTÍN, 3

TELÉF. 537 M

Arroblaments moderns

Instal·lacions completes

# A. Badrinas

Faller: Neptú, 2 i Dr. Rizal, 36  
Tel. 307 (G.)

Barcelona (G.)

## NARCISSE DE FRANCE - Perfumes de Moda

consigue dominarse, hasta que abrumado por los tiernos re-  
proches de su amada olvida la prohibición y la mira fijamen-  
te. En el mismo instante muere Eurídice, y Orfeo, en el paro-  
xismo del dolor, intenta suicidarse, lo que evita el Amor des-  
armándole y diciéndole que habiendo sido probada su no-  
bleza le devuelve a Eurídice. Abrázanse los dos amantes,  
mientras el Amor les dice: No dudéis de mi. Volved al  
mundo.

FARGAS es modelo mundial de agua de ligera mineralización



## Orfebrería Sales Balmes, S. A.

CUBIERTOS - BANDEJAS - CAFETERAS, etc.  
para Hoteles, Restaurants y Cafés

ARTICULOS DE PLATA DE LEY PARA MESA  
ORFEBRERIA DE ARTE Y NOVEDADES EN PLATEADO

Fábrica y oficinas: Enna, 100 a 104 (P. N.)  
Ventas al detall: Puertaferriosa, 4

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA



Marca  
Registrada

# PELETERÍA LA SIBERIA

José Ticó Rebert

Casa fundada en 1891

LA MÁS IMPORTANTE DE ESPAÑA

Rbla. Cataluña, 15 y Cortes, 624

CON motivo de la inauguración de su **Agencia**  
de **Montreal (Canadá)**, la cual se ocupa ex-  
clusivamente de la compra directa de pieles;  
La Peletería **La Siberia**, establece para la pre-  
sente temporada una tarifa de precios única e  
imposible de competir

Se reciben continuamente selectos modelos, las  
más recientes creaciones de la moda parisina

Pieles sueltas de todas clases, colores y  
calidades, a precios realmente de fábrica

## CASA DE TODA CONFIANZA

Garantizamos nuestros artículos

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona

Fábrica de Impermeables  
Balmes, 50

Tobías Fabregat

Gabardinas · Trincheras · Confección y medida

Instalaciones completas · A. Badrinas



FRANCO PAOLANTONIO  
Maestro director



FILIPPO DADÓ  
Director de escena

LAMPARES · BRONZES · BIOSCA & BOTEY

LOS  
P E R F U M E S  
DE  
M Y R U R G I A

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

CHAMPAGNE  
*Pol Roger & C.<sup>o</sup>*  
EPERNAY (FRANCIA)



Agente general para España:

**Rafael Noguera**

Valencia, 286, 2.<sup>o</sup>, 2.<sup>a</sup>

BARCELONA  
Teléfono 516 G.

COUTURE - FOURRURES

*Mercedes*

Ex-Directora de la Casa Barnet

Provenza, 233, prl.  
(junto Rambla Cataluña)  
Teléfono 1583 G.

Insuperables *chiffons* seda pura

ACTO CUARTO

En el magnífico templo dedicado al Amor, entran Orfeo y Eurídice precedidos de Héroe y Heroína que vienen a festejar el retorno de Euridice. Esta y Orfeo muestran su gratitud al Amor y termina la fiesta danzando todos alrededor de los venturosos amantes

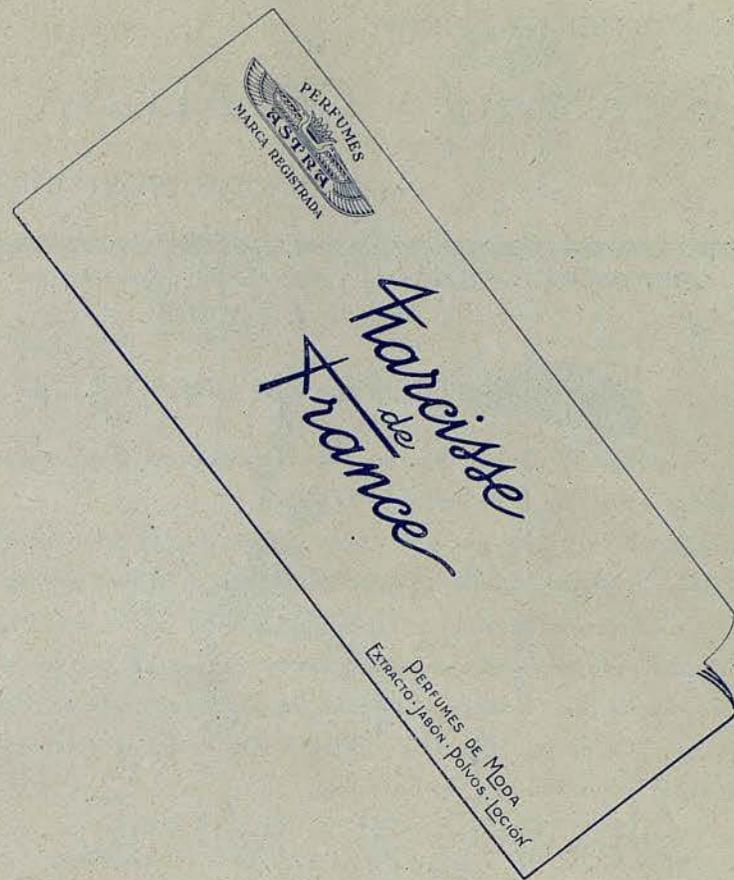
GARAGE ROSELLÓN - Teléfono G. 2937

Automóviles **OPEL 4 HP**

SÓLIDOS / RÁPIDOS

Unión Comercial Española // Bruch, 166

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA



Ventas:

POR MAYOR: Destilerías de Plántas y Flores, S. A. Tuset, 24 y 26 - Barcelona  
DETALL: En las principales perfumerías.

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona

Aristocráticos Salones

## KURSAAL y CATALUÑA

Los mejores programas

OBJETOS PARA REGALOS Y MESA - Puertaferrisa, 4

### Nota biográfica del autor de ORFEO

Cristóbal W Gluck, nacido, en Weidenwang (Franconia-Alemania) el día 2 de julio de 1714.

Llegado a Viena en 1736, tuvo la fortuna de conocer al príncipe lombardo Melzi, el cual le condujo a Milán, confiando su educación musical a G.-B. Sanmartini, y fué en esta ciudad donde se reveló como compositor de óperas, con la representación de "Artaserse". Gluck llegó al apogeo de su gloria con "Orfeo" y "Euridice" (Viena, 1767), con la colaboración del poeta Raniero de Calsabigi.

MAXIM'S espectáculos variados

EL PAPEL DEL TEXTO DE ESTE PROGRAMA HA SIDO FABRICADO ESPECIALMENTE POR

*Sobrinos de R. Abad Santonja*

DE ALCOY

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA



## Institut de Beauté

Tratamientos científicos de la piel, renovación completa de la epidermis. Todos los adelantos modernos para la belleza del rostro. La casa trata todas las enfermedades de la piel, por Médico de los Hospitales de París, de gran fama, especializado en ello. Extirpación de las arrugas sin ningún dolor. Estucación de la cara. Tratamientos de modelaje facial por nuevo procedimiento. Nuevos aparatos medicales de la Academia de Medicina de París. Manicura por aplicación de Perlina, última novedad.

6, Rambla de Cataluña, 6

Teléfono 5145 A.

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona

# Rochet - Schneider

EL AUTOMOVIL DE CALIDAD

G. Y M. BIGAS

PASEO DE GRACIA, 57

*mes dames pour chapeaux, Estrada, G. Cento 308*



RAFAELE TERRAGNOLO  
Maestro del coro

FARGAS es agua pura de mina para mesa

## BRONZES D'ART / LAMPARES

Ferreteria i Metalls per a obres / Instal·lacions Aigua i Gas

## Biosca & Botey S. L.

Aendes: Rambla Catalunya, 129  
Teléfon 1228 G.

Tallers: Roger de Flor, 189  
Teléfon 1005 G.

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

¿Una buena campaña de publicidad?

## New-York, S. A.

EMPRESA ANUNCIADORA

Barcelona / Madrid / San Sebastián

### Exclusivas:

Gran Teatro del Liceo

Teatro Romea

Teatro Goya

Teatro Victoria

Teatro Nuevo

Salón Cataluña

Pared Virreina

Plaza de Toros Monumental

Telones luminosos por transparencia  
(patente de invención)

Ronda Universidad, 6-1.º-1.º

Teléfono 4419 A.

# VIDAL & PELLICER

SASTRES

FONTANELLA, 19, pral. / Teléfono A 4186

**Peletería LA SIBERIA / Cortes, 624 / Teléfono 1571 A.**

La influencia de la delfina María Antonieta hizo que Gluck pudiera dar a conocer sus óperas en París, empezando por "Ífigenia en Aulida" y a la cual siguió "Orfeo" bastante cambiada.

Murió en Viena el 15 de noviembre de 1787.



ESTE ARGUMENTO ES PROPIEDAD DE NEW-YORK, S. A.

**Peletería LA SIBERIA / Rambla Cataluña, 15**

## Rochet - Schneider

EL AUTOMOVIL DE CALIDAD

**G. Y M. BIGAS**

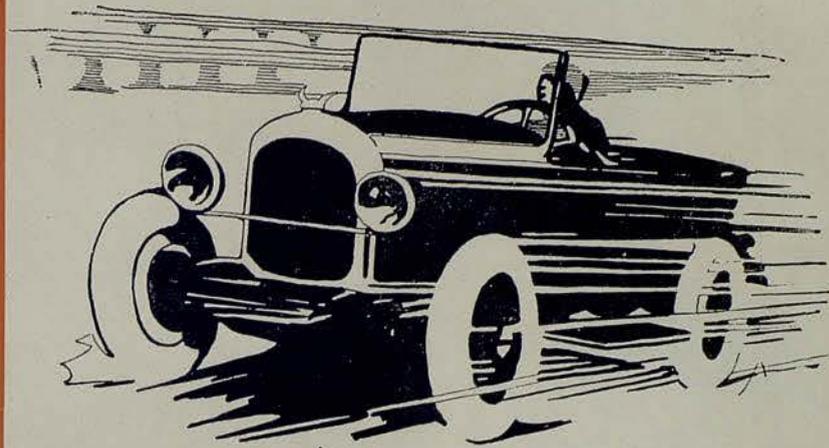
PASEO DE GRACIA, 57

GUARDARROPIA GRATIS

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

# The Chrysler

CASI no hay un automóvil de importancia en la industria moderna que no haya sentido la influencia de las ideas de Walter P. CHRYSLER



AL CHRYSLER SOLO PUEDE SUPERARLE OTRO

# Chrysler



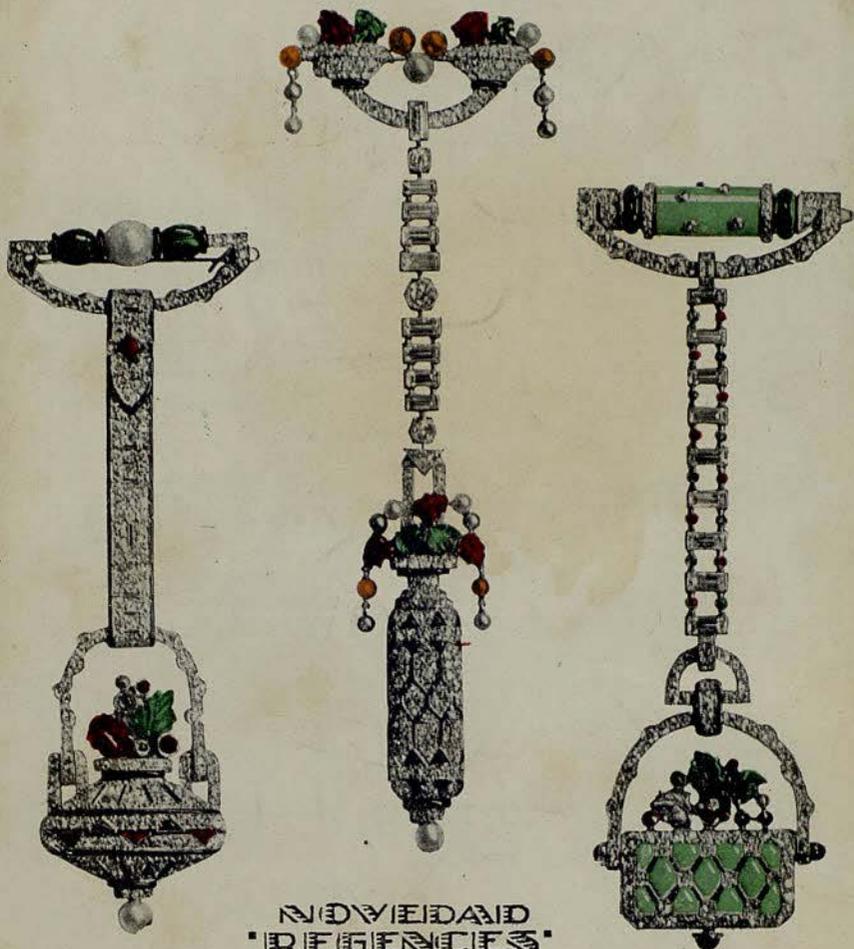
REPRESENTACION  
DE AUTOMOVILES  
S. A.

CORTES, 658 - Telef. 1874 S. P.

BARCELONA

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona

JOYAS - JOYAS - JOYAS



NOVEDAD  
"REGENCIAS"  
JOYAS-RELOJ

42057\_23 ÚLTIMAS

CREACIONES DE PAIRES

JUAN VALENTI  
16 PASSEO DE GRACIA 16